

# Diogenes

**Friedrich Dürrenmatt**  
**Switzerland - A Prison**

Published by Diogenes as *Die Schweiz - ein Gefängnis*  
Original title: *Die Schweiz – ein Gefängnis*



**Dürrenmatt**  
***Die Schweiz -  
ein Gefängnis***  
*Die Havel-Rede*

*Diogenes*

Book factsheet

Contemporary Literature  
80 pages  
11.3 x 18 cm  
June 1997

Contact:

Susanne Bauknecht, Rights Director,  
susanne.bauknecht@diogenes.ch and Suzanne  
Hégelé, Film Rights Manager,  
suzanne.hegele@diogenes.ch

## **Movie adaptations**

**2015: Im Labyrinth / Friedrich Dürrenmatt.  
Der kritische Geist der Schweiz**

Director: Sabine Gisiger  
Screenplay: Sabine Gisiger

**2010: Schurkenstück**

Director: Torsten C. Fischer  
Screenplay: Eva Zahn  
Cast: Katharina Schüttler und Oliver Korritke

**2008: Der Besuch der alten Dame**

Director: Nikolaus Leytner  
Screenplay: Thomas Eifler  
Cast: Christiane Hörbiger, Michael Mendl,  
Muriel Baumeister, Rolf Hoppe, Rüdiger Vogler

**2001: The Pledge**

Director: Sean Penn  
Cast: Margaret Larsen, Helen Jackson

**1997: Es geschah am hellichten Tag**

Director: Nico Hofmann  
Cast: Joachim Król, Barbara Rudnik, Axel  
Milberg

**1996: Es geschah am hellichten Tag**

Director: Bernd Eichinger  
Cast: Joachim Krol, Barbara Rudnik, Axel  
Milberg

**1995: Tod im kalten Morgenlicht**

Director: Rudolf van den Berg  
Cast: Richard E. Grant, Lynsey Baxter, Perdita  
Weeks

**1994: Der Wiedertäufer**

Director: Heinrich Koch

**1994: In the Cold Light of Day**

Director: Rudolf van den Berg  
Cast: Richard E. Grant, Perdita Weeks, Simon  
Cadell

**1993: Justiz**

Director: Hans Werner Geißendörfer  
Cast: Maximilian Schell, Thomas Heinze,  
Matthias Gnädinger, Anna Thalbach

**1992: Hyänen / Hyènes, Ramatou**

Director: Djibril diop Mamberty  
Screenplay: Djibril diop Mamberty  
Cast: Mansour Diouf, Ami Diakhate

On 22 November 1990, on the eve of Switzerland's 700th anniversary and shortly before his own death, Friedrich Dürrenmatt gave an official speech in tribute to his friend and colleague Václav Havel – President of the Czech and Slovak Federative Republic, writer and former dissident. In his address, Dürrenmatt – a socio-political »enlightener« not just in others' eyes, but his own, too – contrasted Switzerland's romanticized self-image with the reality of its identity crisis and concrete political shortcomings. Using the country as an example, he describes a situation that he expressed in conversation with Michael Haller as the following: »Nowadays, people are struggling to trust their thought processes. After all, the knowledge we possess about the state of the world is hard to bear. That's why they prefer to believe: some in this, others in that.« This is a theme which pervades Dürrenmatt's writing like a basso continuo, from his earliest prose to the essays of his later work: the human being who no longer understands the labyrinthine relationships of life, power and state, and flees into idealization instead of seeking and demanding enlightenment.

The volume also includes a speech by the Swiss Minister of Defense, Federal Councillor Adolf Ogi, on Friedrich Dürrenmatt, the free individual: »He had the courage to take his own standpoint. A courage that can be dangerous, even in a democracy.«

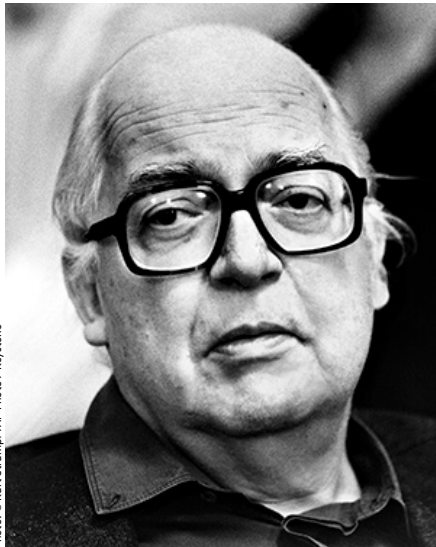


Photo: © Kurt Stumpf / AP Photo / Keystone

Friedrich Dürrenmatt (1921 – 1990) was born in Konolfingen near Berne as the son of a protestant minister. He studied philosophy, German literature and history of art in Berne and Zurich and worked as a playwright, novelist, essayist and painter in Neuchâtel, where he lived with his family.



*Subject Matter*  
2352 pages  
2021



*The Plays*  
1584 pages  
2015



*The Crime Novels*  
992 pages  
2011

*Labyrinth / Turmbau*  
(*Subject Matter I-IX*)  
736 pages  
2002

## 🎬 Movie adaptations (cont'd)

### 1992: *Hyènes*

Director: Djibril diop Mamberty  
Cast: Mansour Diouf, Ami Diakhate

### 1989: *Die Welt ist ein Irrenhaus: Achterloo IV*

Director: Roman Brodman

### 1988: *Abendstunde im Spätherbst*

Director: August Everding  
Cast: Mario Adorf, Horst Bollmann

### 1988: *Achterloo*

Director: Friedrich Dürrenmatt  
Cast: Helmut Lohner, Georg Preusse

### 1982: *Der Besuch der alten Dame*

Director: Max Peter Ammann  
Cast: Maria Schell, Adolphe Spalinger, Günter Lamprecht

### 1982: *Der Besuch der alten Dame*

Director: Max Peter Ammann  
Cast: Maria Schell, Günter Lamprecht, Ruedi Walter

### 1975: *Der Richter und sein Henker*

Director: Maximilian Schell  
Cast: Jon Voight, Jacquerline Bisset, Helmut Qualtinger, Robert Shaw, Friedrich Dürrenmatt

### 1974: *Der Mitmacher*

Director: Friedrich Dürrenmatt  
Cast: Buddy Elias, Elmar Schulte, Werner Schumacher

### 1973: *Der Wiedertäufer*

Director: Werner Schlechte  
Cast: E. Marks, F. Schütter, V. Lechtenbrink

### 1973: *Der Besuch der alten Dame*

Director: Hans/Cella Gaugler/Ettore  
Cast: Hasle Rüegsau

### 1972: *La piu bella serata della mia vita*

Director: Ettore Scola  
Cast: Alberto Sordi, Michel Simon, Pierre Brasseur

### 1971: *Porträt eines Planeten*

Director: Friedrich Dürrenmatt  
Cast: W. Reichmann, H. Lohner, Ch. Hörbiger

### 1971: *König Johann*

Director: Vaclav Hudcek  
Cast: H. Qualtinger, H. Seeböck

### 1967: *Der Meteor*

Director: Leopold Lindtberg  
Cast: Leonard Steckel, Wolfgang Forrester, Gert Westphal, Peter Brogle

### 1967: *Frank V. Opfer einer Privatbank*

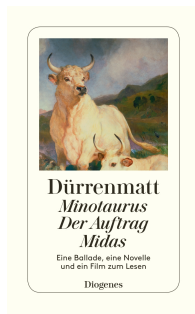
Director: Friedrich Dürrenmatt  
Cast: Therese Giehse, Hubert von Meyernick

### 1966: *Grieche sucht Griechin*

Director: Rolf Thiele  
Cast: Heinz Rühmann, Irina Demick, Charles Regnier



**My Switzerland**  
256 pages  
1998



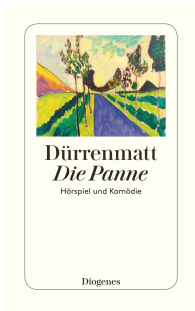
**The Minotaur/ The Assignment; or, On the Observing of the Observer of the Observers/ Midas**  
208 pages  
1998



**The Pledge**  
160 pages  
1996  
 **Movie Adaptation**



**The Pensioner**  
200 pages  
1995



**Traps**  
144 pages  
1995  
 **Movie Adaptation**



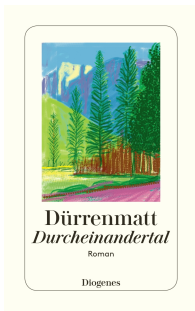
**The Enormity of the Possible**  
144 pages  
1993



**Gedankenfuge**  
208 pages  
1992



**Greek Man Seeks Greek Wife**  
160 pages  
1992  
 **Movie Adaptation**



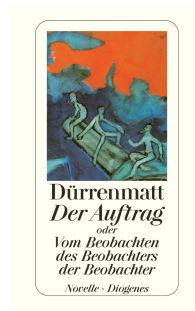
**The Vale of Confusion**  
176 pages  
1989



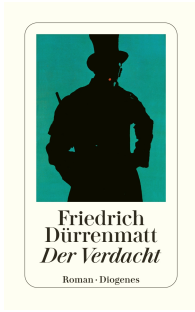
**Trials**  
184 pages  
1988



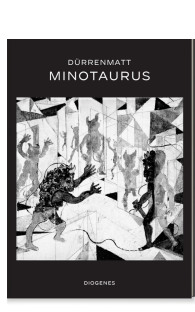
**The Judge and His Hangman**  
128 pages  
1986



**The Assignment**  
136 pages  
1986



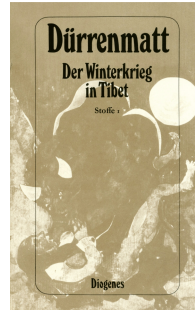
**Suspicion**  
128 pages  
1986



**The Minotaur**  
56 pages  
1985



**Justice**  
376 pages  
1985  
 **Movie Adaptation**



**The Winter War in Tibet**  
192 pages  
1984

**Movie adaptations (cont'd)**

**1965: Romulus der Große**  
Director: Helmut Käutner  
Cast: Romuald Pekny

**1964: Die Physiker**  
Director: Fritz Umgelter  
Cast: Therese Giehse, Gustav Knuth, Kurt Ehrhardt, Wolfgang Kieling, Siegfried Lowitz

**1964: Ein Engel kommt nach Babylon**  
Director: William Dieterle

**1963: The Visit**  
Director: Bernhard Wicki  
Cast: Ingrid Bergmann, Anthony Quinn, Hans-Christian Blech

**1961: Die Ehe des Herrn Mississippi**  
Director: Kurt Hoffmann  
Cast: O.E. Hasse, Johanna von Koczan, Martin Held, Charles Regnier, Max Haufler

**1960: Abendstunde im Spätherbst**  
Director: Rudolf Noelte  
Cast: Ernst Schröder, Friedrich Maurer, Günter Meissner

**1959: Der Besuch der alten Dame**  
Director: Ludwig Cremer  
Cast: R. Wanka, E. Flickenschildt, A. Schradiek

**1958: Es geschah am hellichten Tag**  
Director: Ladislao Vajda  
Screenplay: Friedrich Dürrenmatt  
Cast: Heinz Rühmann, Michel Simon, Gert Fröbe

**1957: Die Panne**  
Director: Fritz Umgelter  
Cast: Peter Ahrweiler, Carl Wery, Harry Hardt

**1957: Der Richter und sein Henker**  
Director: Franz Peter Wirth  
Cast: Herbert Tiede, Maria Körber, K.G. Saebisch

**Praise**

*Switzerland - A Prison*

»A book that shows us the necessity of the writer's word, both within and for society.«  
– Bayerisches Fernsehen, Munich

Friedrich Dürrenmatt

»Even after the death of its author, his huge and unique work is still a dark continent, largely unilluminated and untested, a continent in motion, always good for intellectual surprises and dramatic adventures.« – Gert Ueding

»One of Europe's most important postwar dramatists.« – The Daily Telegraph, London



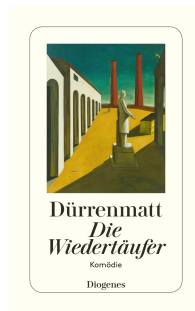
**Achterloo**  
128 pages  
1983



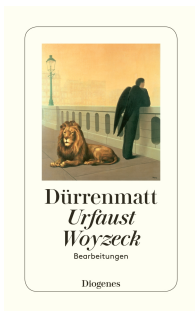
**The Winter War in Tibet/  
Lunar Eclipse/ The Rebel**  
360 pages  
1981  
**Movie Adaptation**



**Nexus**  
240 pages  
1980



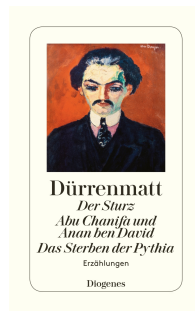
**The Anabaptists**  
144 pages  
1980  
**Movie Adaptation**



**Urfaust/ Woyzeck.**  
Adaptations  
208 pages  
1980



**Theatre**  
272 pages  
1980



**The Coup/ Abu Chanifa  
and Anan ben David/  
Smithy/ The Dying of the  
Pythia**  
160 pages  
1980



**Romulus the Great**  
176 pages  
1980  
**Movie Adaptation**



**The Complete Prose  
Oeuvre**  
3024 pages  
1980



**Politics**  
192 pages  
1980



**Play Strinberg/ Portrait  
of a Planet**  
208 pages  
1980  
**Movie Adaptation**



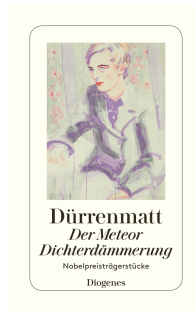
**The Physicists**  
96 pages  
1980  
**Movie Adaptation**



**Philosophical Essays**  
208 pages  
1980



**The Conformist**  
336 pages  
1980



**The Meteor/ Twilight of  
the Poets**  
208 pages  
1980  
**Movie Adaptation**



**Literature and Painting**  
240 pages  
1980

## Praise (cont'd)

»Dürrenmatt was addressing the real crowd assembled in real theaters with all their swiftly changing feelings, their ignorance, bad habits and vaulting possibilities. At the same time he was a philosopher-poet with one eye on the picture of the real, on artifice, and on the long preoccupations of philosophy and art through the ages.« – Arthur Miller

»Dürrenmatt has always been too impulsive for his times but the chaotic world has quickly caught up with him. That's why his work will last. The purifying force of his irony becomes the more important and useful – particularly because it is driven by the profound humanity that Dürrenmatt's friends always knew in him.« – Peter Brook

»Now, like an avalanche in far-off mountains, comes Friedrich Dürrenmatt, a detective-story writer with a genius for the theater, to give us a new theme, or rather to remind us of an ancient one: justice. His vision is a cold one but pure, and very nearly unique in our day, for in his devotion to the idea of justice he has succeeded in casting across an age committed to false Love the dark shadow of the scales.« – Gore Vidal

»It was once observed by Oscar Wilde that a writer should be able to write anything. Mr. Dürrenmatt meets Wilde's requirement. He adopts a manner well liked by some of our better writers, that of a Roman of the later Empire, a golden weariness. Mr. Dürrenmatt chooses compression of style and strictness of form, but the late Imperial feeling is still there.« – Saul Bellow

»One of the greatest writers of our century.« – Corriere della Sera, Milan

»Next to Kafka and Camus, he is one of the great questioners of this world.« – Martin Ebel / Süddeutsche Zeitung, Munich

»Friedrich Dürrenmatt belonged to the most cheerful apocalyptic writers of the 20th century.« – Thomas Hürlimann / Neue Zürcher Zeitung, Zurich

»Universal, uncomfortable and visionary: Friedrich Dürrenmatt is the worthy reigning literary monarch of the year.« – Wener Krause / Kleine Zeitung, Graz

»He is evil, he doesn't think anything good of humanity, and he describes this – but he does it with wit.« – Elke Heidenreich / SRF2, Zurich

»Friedrich Dürrenmatt is a centennial author, because he saw the century that was to follow him too.« – Daniele Muscionico / Aargauer Zeitung, Aarau



Reviews  
176 pages  
1980



King John/ Titus  
Andronicus  
240 pages  
1980

**Movie Adaptation**



The Dog/ The Tunnel/  
Traps  
112 pages  
1980



Hercules and the Augean  
Stables/ The Trial about  
the Donkey's Shadow  
240 pages  
1980



Greek Man Seeks Greek  
Wife/ Mr. X Goes on  
Holiday/ News about the  
State of Press during the  
Stone Age  
208 pages  
1980



Nocturnal Conversation  
with a Scorned Man/  
Stranitzky and the  
National Hero/ The Vega  
Enterprise  
160 pages  
1980



The Deadline  
160 pages  
1980



Frank V  
176 pages  
1980

**Movie Adaptation**



It Is Written/ The Blind  
Man  
336 pages  
1980



An Angel Comes to  
Babylon  
144 pages  
1980

**Movie Adaptation**



The Marriage of Mr.  
Mississippi  
224 pages  
1980

**Movie Adaptation**



The Complete Dramatic  
Oeuvre  
3408 pages  
1980

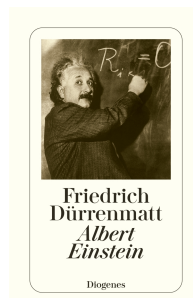


The Visit  
160 pages  
1980

**Movie Adaptation**



Early Prose: Christmas/  
The Torturer/ The  
Sausage/ The Son/ The  
Old Man/ Portrait of  
Sisyphos/ The Theatre  
Director/ The Trap/  
Pilatos/ The Town/ From  
the Papers of a  
Guardman  
208 pages  
1980



Albert Einstein  
80 pages  
1979